TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN TÂN BIÊN** **TỈNH TÂY NINH**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 05/2023/HS-ST
Ngày 14-02-2023

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TÂN BIÊN, TỈNH TÂY NINH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: bà Nguyễn Thị Kim Nguyên.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Trần Hữu Nghĩa;

2. Ông Trịnh Minh Tường.

- Thư ký phiên tòa: bà Lê Huỳnh Như, Thư ký Tòa án nhân dân huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh tham gia phiên tòa: ông Trần Văn Hào - Kiểm sát viên.

Ngày 14 tháng 02 năm 2023 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 96/2022/TLST-HS ngày 31 tháng 12 năm 2022 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 04/2023/QĐXXST - HS ngày 30 tháng 01 năm 2023 đối với bị cáo:

Trần Hữu T, sinh năm 1981 tại tỉnh Tây Ninh; nơi cư trú: ấp B, xã T1, huyện T2, tỉnh Tây Ninh; nghề nghiệp: làm mướn; trình độ học vấn: 02/12; dân tộc: Kinh; giới tính: nam; tôn giáo: không có; quốc tịch: Việt Nam; con ông Trần Hữu H và bà Nguyễn Thị T1; có vợ tên Nguyễn Thị Cẩm D, có 01 người con; tiền án, tiền sự: không có. Bị cáo bị áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú từ ngày 18/11/2022 cho đến nay; có mặt.

- *Bị hại:* anh Võ Thanh K, sinh năm 1992; nơi cư trú: ấp B, xã T1, huyện T2, tỉnh Tây Ninh; vắng mặt.

- *Nguyên đơn dân sự:* Công ty Cổ phần C.

Địa chỉ trụ sở chính: ấp B, xã T1, huyện T2, tỉnh Tây Ninh.

Người đại diện theo pháp luật: ông Nguyễn Văn N - Chức vụ: Chủ tịch Hội đồng quản trị kiêm Tổng giám đốc, vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 11 giờ 30 phút ngày 11/9/2022, Trần Hữu T sau khi đã uống rượu say tại đám giỗ nhà người quen, Tân điều khiển xe mô tô về nhà. Khi chạy xe mô tô trên đường đất đỏ gần nhà thuộc ấp B, xã T1, huyện T2, tỉnh Tây Ninh, Tân nhìn thấy xe ô tô đầu kéo biển số 70C-179.05, kéo theo sơ mi rơ moóc biển số 70R-026.45 do tài xế Võ Thanh K, sinh năm 1994, ngụ ấp Thạnh Thọ, xã Thạnh Bình, huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh điều khiển chở mủ cao su đến Công ty Cổ phần C, Tân cho rằng xe ô tô đầu kéo chạy nhiều khiến đường trước cửa nhà Tân bị hư nên Tân điều khiển xe mô tô chạy vượt lên xe ô tô đầu kéo, khi đến gần trước cửa nhà Tân thì dừng xe lại và chặn đầu không cho xe ô tô đầu kéo tiếp tục di chuyển. Thấy vậy, anh K dừng xe và bước xuống nói chuyện với Tân thì Tân yêu cầu anh K phải đổ đất trên đường mới được chở mủ vào công ty. Hai bên cự cãi một lúc thì anh K thấy Tân đã say nên lên xe ô tô đầu kéo đóng cửa lại còn Tân đứng ở đầu xe ô tô đầu kéo vừa chửi vừa yêu cầu anh K xuống xe nói chuyện. Do bực tức nên anh K cầm 01 cây tuýp sắt có sẵn trên xe (sử dụng để tháo bửng thùng rơ moóc), bước xuống xe cãi nhau với Tân.

Lúc này, vợ của Tân là Nguyễn Thị Cẩm D, sinh năm 1992, ngụ ấp B, xã T1, huyện T2, tỉnh Tây Ninh, từ trong nhà nhìn thấy anh K cầm tuýp sắt cự cãi với Tân, Dân nghĩ là anh K đánh Tân nên Dân từ trong nhà chạy đến dùng tay không tát một cái vào mặt anh K và liên tiếp chửi, xúc phạm anh K. Anh K không đánh lại Dân mà lên xe ô tô đầu kéo ngồi, đóng cửa xe lại và điện thoại thông báo cho quản lý Công ty Cổ phần C biết.

Lúc này, Tân chạy về nhà lấy 01 bộ máy xung điện (máy chích cá tự chế) gồm: 01 bình ắc quy, 01 kích điện có nối với dây điện màu vàng, 02 càng chích có tay cầm bằng gỗ và đầu càng bằng kim loại, được đựng trong 01 giỏ xách nhựa màu đỏ chạy đến đầu xe ô tô đầu kéo. Tân dùng tay phải cầm 02 càng chích đập một cái vào hông của xe ô tô đầu kéo tạo nên một đường trầy xước kích thước (25x0,1)cm và đập một cái vào kính chắn gió phía trước xe ô tô đầu kéo, tạo nên một vết nứt dạng lỗ, kích thước (3x4)cm, làm gãy càng chích. Sau đó, nhân viên Công ty Cchạy đến thì anh K mới mở cửa bước xuống xe, hai bên xảy ra cự cãi, xô đẩy được một lúc thì Công an xã Thạnh Bắc đến can ngăn.

Tại Cơ quan điều tra, bị cáo Trần Hữu T đã thành khẩn khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình.

* Kết quả định giá tài sản:

Tại kết luận định giá tài sản số 35/KL-HĐĐGTS ngày 17/11/2022 của Hội đồng định giá tài sản thường xuyên trong Tố tụng hình sự huyện Tân Biên kết luận các bộ phận hư hỏng của xe ô tô đầu kéo, biển số 70C-179.05 gồm:

+ Kính chắn gió trước bị nứt kích thước (3x4)cm, cần phải thay mới, thay mới kính chắn gió trước có giá trị là 10.500.000 đồng.

+ Vết trầy sơn kích thước (26x0,1)cm, tại cửa bên hông của xe, vết trầy xước nhỏ nên sửa chữa bằng cách đánh bóng vết trầy xước có giá trị sửa chữa là: 200.000 đồng

Tổng chi phí phục hồi, sửa chữa là: 10.700.000 đồng.

* Việc thu giữ và xử lý vật chứng:

Thu của bị cáo Trần Hữu T 01 bộ máy xung điện (máy chích cá tự chế) gồm: 01 bình ắc quy, 01 kích điện có nối với dây diện màu vàng, 02 càng chích có tay cầm bằng gỗ và đầu càng bằng kim loại, được đựng trong một giỏ xách nhựa màu đỏ.

***** Trách nhiệm dân sự: chủ xe ô tô đầu kéo biển số 70C-179.05 là Công ty Cổ phần C yêu cầu bị cáo Trần Hữu T bồi thường theo quy định của pháp luật. Ngày 30/12/2022, bị cáo Trần Hữu T đã nộp số tiền 10.700.000 đồng để khắc phục hậu quả tại Chi cục thi hành án dân sự huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh, biên lai thu số 0001137 ngày 30/12/2022.

Anh Võ Thanh K không bị thương tích gì nên không yêu cầu bồi thường.

* Kết quả kê biên tài sản: qua xác minh tài sản Trần Hữu T cùng vợ Nguyễn Thị Cẩm D có sở hữu 01 phần đất diện tích 197m^2 thuộc thửa đất số 40, tờ bản đồ số 22 tọa lạc tại ấp B, xã T1, huyện T2, tỉnh Tây Ninh đang thế chấp tại Ngân hàng Nông nghiệp và Phát triển nông thôn Chi nhánh huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh nên không kê biên tài sản.

Bản cáo trạng số 04/CT-VKSTB, ngày 29 tháng 12 năm 2022 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh đã truy tố bị cáo Trần Hữu T về tội "Cố ý làm hư hỏng tài sản" theo khoản 1 Điều 178 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa:

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo *Trần Hữu T* phạm tội "*Cố ý làm hư hỏng tài sản*" và đề nghị căn cứ khoản 1 Điều 178; các điểm b, i, s khoản 1 Điều 51; Điều 36 của Bộ luật Hình sự: xử phạt bị cáo Trần Hữu T từ 15 tháng đến 18 tháng cải tạo không giam giữ.

Về bồi thường thiệt hại: căn cứ Điều 48 của Bộ luật Hình sự và Điều 589 của Bộ luật Dân sự: ghi nhận bị cáo Trần Hữu T tự nguyện bồi thường xong thiệt hại cho nguyên đơn dân sự.

Bị cáo Trần Hữu T thừa nhận hành vi phạm tội như Bản cáo trạng mà Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh truy tố và không có ý kiến tranh luận.

Bị hại, nguyên đơn dân sự vắng mặt tại phiên tòa.

Lời nói sau cùng của bị cáo: bị cáo thừa nhận hành vi của mình là sai xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Tính hợp pháp của các hành vi và quyết định tố tụng: về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh; Điều tra viên; Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh;

Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, bị hại, nguyên đơn dân sự không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Hành vi của bị cáo thể hiện: vào khoảng 11 giờ 30 phút, ngày 11/9/2022, trên đoạn đường đất đỏ thuộc ấp B, xã T1, huyện T2, tỉnh Tây Ninh, bị cáo Trần Hữu T đã thực hiện hành vi dùng 01 bộ máy kích điện có 02 càng chích bằng kim loại đập vào bên hông cửa và kính chắn gió xe ô tô đầu kéo biển số 70C-179.05 của Công ty Cổ phần C, làm nứt kính chắn gió phải thay mới và trầy sơn cửa bên hông của xe, tổng thiệt hại tài sản là 10.700.000 (mười triệu bảy trăm nghìn) đồng, nên hành vi của bị cáo Trần Hữu T đã đủ yếu tố cấu thành tội "Cố ý làm hư hỏng tài sản" theo quy định tại khoản 1 Điều 178 Bộ luật Hình sự.

Do đó, Cáo trạng số 04/CT-VKSTB ngày 29/12/2022 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh truy tố bị cáo Trần Hữu T về tội "Cố ý làm hư hỏng tài sản" quy định tại khoản 1 Điều 178 Bộ luật Hình sự và luận tội của Kiểm sát viên tại phiên tòa là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[3] Vụ án mang tính chất ít nghiêm trọng nhưng hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã trực tiếp xâm phạm quyền sở hữu hợp pháp về tài sản của người khác được pháp luật bảo vệ nên bị cáo phải chịu trách nhiệm hình sự đối với hành vi của mình gây ra.

[4] Tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: không có.

Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: bị cáo Trần Hữu T đã ăn năn hối cải, thành khẩn khai báo về hành vi phạm tội của mình; tự nguyện nộp số tiền 10.700.000 đồng tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh để khắc phục hậu quả; bị cáo phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng; cha ruột bị cáo là ông Trần Hữu Hát tham gia kháng chiến chống Mỹ cứu nước; đây là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại các điểm b, i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự, nên Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ cho bị cáo khi quyết định hình phạt.

[5] Hình phạt áp dụng: bị cáo Trần Hữu T có nhân thân tốt, có nhiều tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự, xét thấy chưa cần cách ly bị cáo ra ngoài xã hội mà áp dụng Điều 36 Bộ luật Hình sự xử phạt bị cáo Tân hình phạt cải tạo không giam giữ, giao bị cáo Tân cho chính quyền địa phương nơi bị cáo cư trú và gia đình bị cáo giám sát, giáo dục cũng đủ sức răn đe đối với bị cáo.

Bị cáo Tân không có điều kiện về kinh tế, thu nhập không ổn định nên miễn khấu trừ thu nhập hàng tháng đối với bị cáo.

[6] Về trách nhiệm dân sự:

Công ty Cổ phần C yêu cầu bị cáo Trần Hữu T bồi thường theo quy định của pháp luật, bị cáo Tân đồng ý bồi thường cho Công ty Cổ phần C số tiền 10.700.000 đồng theo kết quả định giá của Hội đồng định giá tài sản và đã nộp đủ số tiền nêu trên tại Chi cục thi hành án dân sự huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh vào ngày 30/12/2022 theo biên lai thu số 0001137 nên căn cứ Điều 589 Bộ luật Dân sự Hội đồng xét xử ghi nhận.

Bị hại anh Võ Thanh K không yêu cầu bồi thường nên Hội đồng xét xử ghi nhận.

[7] Về xử lý vật chứng: 01 bộ máy xung điện (máy chích cá tự chế) gồm: 01 bình ắc quy, 01 kích điện có nối với dây diện màu vàng, 02 càng chích có tay cầm bằng gỗ và đầu càng bằng kim loại, được đựng trong một giỏ xách nhựa màu đỏ là công cụ thực hiện hành vi phạm tội, không còn giá trị sử dụng nên cần tịch thu tiêu hủy.

[8] Đối với Nguyễn Thị Cẩm D có hành vi bênh vực Trần Hữu T, dùng tay không đánh 01 cái vào mặt của anh Võ Thanh K nhưng không gây thương tích gì và còn có lời nói xúc phạm anh K. Quá trình điều tra xác định, Dân không tham gia, giúp sức hay xúi giục Tân thực hiện hành vi đập phá xe ô tô đầu kéo, nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Tân Biên đã đề nghị Công an huyện Tân Biên xử phạt vi phạm hành chính đối với Dân về hành vi xúc phạm danh dự của người khác là đúng quy định.

[9] Về án phí: bị cáo Trần Hữu T phải chịu 200.000 (hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm theo các Điều 135, Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; Điều 23 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố bị cáo Trần Hữu T phạm tội "Cố ý làm hư hỏng tài sản".

Căn cứ khoản 1 Điều 178; các điểm b, i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 36 Bộ luật Hình sự:

Xử phạt bị cáo Trần Hữu T 01 (một) năm 03 (ba) tháng cải tạo không giam giữ. Thời gian cải tạo không giam giữ được tính từ ngày Ủy ban nhân dân xã Thạnh Bắc, huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh được giao giám sát, giáo dục người bị kết án nhận được quyết định thi hành án và bản sao bản án;

Giao bị cáo Trần Hữu T cho Ủy ban nhân dân xã Thạnh Bắc, huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh để giám sát, giáo dục. Gia đình người bị kết án có trách nhiệm phối hợp với Ủy ban nhân dân xã Thạnh Bắc trong việc giám sát, giáo dục bị cáo;

Trong trường hợp bị cáo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại Điều 100 của Luật thi hành án Hình sự;

Miễn việc khấu trừ thu nhập hàng tháng cho bị cáo Trần Hữu T.

2. Bồi thường thiệt hại: căn cứ Điều 48 Bộ luật Hình sự và các Điều 586, 590 Bộ luật Dân sự:

Buộc bị cáo Trần Hữu T bồi thường thiệt hại cho Công ty Cổ phần C số tiền 10.700.000 (mười triệu bảy trăm nghìn) đồng. Ghi nhận bị cáo Trần Hữu T đã nộp xong số tiền 10.700.000 (mười triệu bảy trăm nghìn) đồng tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh theo biên lai thu số 0001137 ngày 30/12/2022.

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án cho đến khi thi hành án xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại Điều 357, Điều 468 của Bộ luật Dân sự, trừ trường hợp pháp luật có quy định khác.

3. Về xử lý vật chứng: căn cứ Điều 47 Bộ luật Hình sự và Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự:

Tịch thu tiêu hủy: 01 bộ máy xung điện (máy chích cá tự chế) gồm: 01 bình ắc quy, 01 kích điện có nối với dây diện màu vàng, 02 càng chích có tay cầm bằng gỗ và đầu càng bằng kim loại, được đựng trong một giỏ xách nhựa màu đỏ của bị cáo Trần Hữu T.

(Vật chứng đang được tạm giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 30/12/2022).

4. Về án phí: căn cứ các Điều 135, Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự; Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án:

Bị cáo Trần Hữu T phải chịu 200.000 (hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

5. Về quyền kháng cáo: bị cáo có mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Riêng bị hại, nguyên đơn dân sự vắng mặt được quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết theo quy định của pháp luật.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo qui định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo qui định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo qui định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- Phòng KTNV và THA -TAND tỉnh Tây Ninh;
- VKSND tỉnh Tây Ninh;

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ

- VKSND huyện Tân Biên;
- Chi cục THADS huyện Tân Biên;
- THA phạt tù;
- Phòng PV06-Công an Tây Ninh;
- Đội điều tra CA huyện Tân Biên;
- Văn phòng CA huyện Tân Biên;
- Nhà tạm giữ Công an huyện Tân Biên;
- Sở Tư pháp tỉnh Tây Ninh;
- Bị cáo;
- Người TGTT khác;
- Lưu hồ sơ;
- Lưu tập án HSST.

Nguyễn Thị Kim Nguyên